

*Новые книги**New books*

## Вооруженные силы Китайской Народной Республики. Очерки: монография

Вооруженные силы Китайской Народной Республики. Очерки: монография / А.В. Шлындов; ред.-сост. Н.В. Анисимцев. М.: ИДВ РАН, 2019. 184 с. ISBN 978-5-8381-0364-2

*Аннотация.* Монография содержит ряд очерков, являющихся по своей сути систематизированным анализом современного состояния и тенденций преобразования вооруженных сил Китайской Народной Республики. Автор книги, известный ученый-востоковед А.В. Шлындов, всесторонне осветил тему, подробно описав сухопутные войска, военно-воздушные силы, военно-морские силы, ядерное оружие и ракетные войска

КНР. В монографии представлена современная историография политических оценок развития вооруженных сил КНР, том числе даны оценки и мнения российских учёных и экспертов.

Исследование, основанное на обширном фактическом материале, адресовано военным специалистам, востоковедам, историкам и политологам. Может быть использовано как учебное пособие.

*Ключевые слова:* вооружённые силы КНР, сухопутные войска, военно-воздушные силы, военно-морские силы, ядерное оружие и ракетные войска, российские взгляды и оценки.

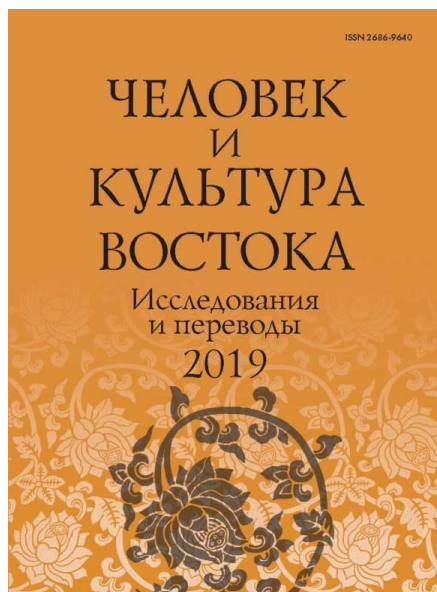
## Armed Forces of People`s Republic of China. Brief review

Armed Forces of People`s Republic of China. Brief review / A.V. Shlyndov. M.: Institute of Far Eastern Studies of The Russian Academy of Sciences. 2019. 184 p. ISBN 978-5-8381-0364-2

*Abstract.* The monograph includes some essays, which are essentially a systematic analysis of the current state and trends of the Armed forces of the People's Republic of China. The author, who is a recognized scientist-orientalist A.V. Shlyndov, comprehensively covered the main aspects of the topic, describing in detail the land forces, the air forces, the naval forces, the nuclear weapons and the missile forces. Also there are a modern historiography of political qualifications and Russian views and assessments in the book. The monograph, based on extensive factual material is addressed to military specialists, orientalists, political scientists and historians. It can be used as a textbook as well.

*Keywords:* Armed Forces of PRC, land forces, air forces, naval forces, nuclear weapons and missile forces, Russian views and assessments.

\* \* \*



## Человек и культура Востока. Исследования и переводы. 2019 Сборник статей

**Человек и культура Востока. Исследования и переводы. 2019 / отв. ред.-сост. В.Б. Виноградская. М.: ИДВ РАН, 2019. 200 с. ISBN 978-5-8381-0362-8**

**Аннотация.** Книга посвящена различным аспектам культуры Китая, которые относятся как к глубокой древности, так и к «горячим» темам нашего времени в рамках философии, истории культуры, лингвистики, а также на стыке различных гуманитарных дисциплин. В специальном разделе представлены переводы с научными комментариями и

аналитические обзоры. Сборник представляет интерес для специалистов, а также широкого круга читателей, интересующихся культурой стран Востока.

**Ключевые слова:** конфуцианство, даосизм, манихейство, наказания, экспедиция, перевод, проза, поэзия, цы, диалекты, классический текст, дуньхуанские рукописи, интернет, медиа, ток шоу, Яо дянь, Кун-цзы цзя юй, Сяо цзин, Конфуций, Лев Толстой, Шао Чжэнмао, Пу Сунлин, Маннергейм, Чэнь Даньцин, Доу Вэньтао, Гао Сяосун, Ло Чжэньюй, Лян Вэньдао.

## Peoples and Cultures of the Orient. Researches and Translations. 2019

**Peoples and Cultures of the Orient. Researches and Translations. 2019 / Ed. in Chief V.B. Vinogradskaya. Moscow: IFES RAS, 2019. 200 p. ISBN 978-5-8381-0362-8**

**Abstract.** The book covers different aspects of the Chinese culture from antiquity to modernity in the fields of philosophy, cultural history, linguistics, and interdisciplinary studies in humanities. The commented translations and comprehensive reviews are represented in a special section of the paper. The project aims at Asian studies' specialists, students and a non-academic audience, interested in the modern and traditional East Asian cultures.

**Keywords:** Confucianism, Daoism, Manichaeism, punishment, expedition, translation, prose, poetry, ci, dialects, classical text, Dunhuang manuscripts, Internet, media, talk show, Yao Dian, Kong-zi jia yu, Xiao jing, Confucius, Leo Tolstoy, Shao Zhengmao, Pu Songling, Mannerheim, Chen Danqing, Dou Wentao, Gao Xiaosong, Luo Zhenyu, Liang Wendao.

\* \* \*



## Актуальные проблемы вьетнамоведения 2019: вьетнамо-китайские отношения после войны 1979 года

Актуальные проблемы вьетнамоведения 2019:  
вьетнамо-китайские отношения после войны 1979 года.  
М.: ИДВ РАН, 2019. 192 с. ISBN 978-5-8381-0365-9

*Аннотация.* Сборник состоит из 12 статей российских и вьетнамских учёных – участников круглого стола на тему «Вьетнамо-китайские отношения: трудный поиск согласия», который был проведён Центром изучения Вьетнама и АСЕАН 20 февраля 2019 г. в связи с 40-летием пограничной войны 1979 г. между Китаем и Вьетнамом. Книга разделена на две части: в первую включены статьи, в которых рассматриваются причины, ход и последствия конфликта, роль в нём Советского Союза, уроки войны. Во второй затрагиваются актуальные проблемы отношений между двумя соседними странами в период от нормализации отношений в 1991 г. до наших дней.

Сборник ориентирован как на учёных, преподавателей и студентов, изучающих Вьетнам и Китай, на экспертов-практиков в области отношений с этими странами, а также на широкий круг читателей.

*Ключевые слова:* Парижские соглашения 1975 г., Камбоджа, «красные кхмеры», Пол Пот, «пограничная война», Дэн Сяопин, министр обороны Ван Тиен Зунг, генерал армии Г.И. Обатуров, конференция в Чэнду, сотрудничество и противоборство, меры доверия, Меконг, Южно-китайское море.

## Essential problems of Vietnam studies 2019: Relations between Vietnam and China after the border war in 1979

Essential problems of Vietnam studies – 2019: Relations between Vietnam and China after the border war in 1979. Moscow, RAS IFES, 2019. 192 p. ISBN 978-5-8381-0365-9

*Abstract.* This collection consists of 12 articles by Russian and Vietnamese scientists who participated in the Round table discussion on the subject “Vietnam – China relations: the difficult search for agreement”, held at the Center for Vietnam and ASEAN studies, Institute for Far Eastern studies of the Russian Academy of Sciences, on 20<sup>th</sup> of February, 2019 and timed to the 40<sup>th</sup> anniversary of the 1979 “border war” between China and Vietnam. The volume is divided into two parts. The first examines the conflict itself, its causes and consequences, the role of the Soviet Union, the lessons of this war. In the second part, the authors touch upon the actual problems of relations between the two neighboring countries in the period from the normalization of relations in 1991 to the present day. It is aimed at scientists, teachers and students studying Vietnam and China, as well as a wide range of readers.

**Keywords:** Paris agreements of 1975, Cambodia, "Khmer Rouge", Pol Pot, "border war", Deng Xiaoping, Minister of defence Van Tien Dung, army General G. I. Obaturov, Conference in Chengdu, cooperation and confrontation, confidence-building measures, Mekong, South China sea.

\* \* \*



## 40 лет экономических реформ в КНР

40 лет экономических реформ в КНР / сост. П.Б. Каменнов; отв. ред. А.В. Островский. М.: ИДВ РАН, 2020. 320 с. ISBN 978-5-8381-0363-5

**Аннотация.** В сборнике статей, подготовленных на основе докладов участников конференции Центра экономических и социальных исследований Китая ИДВ РАН, состоявшейся в апреле 2019 г., анализируется положение в экономике КНР по итогам 40 лет реформ в целом и по отраслям. Показаны как достижения в социально-экономической сфере, так и основные проблемы, которые страна решает, чтобы достичь целей, поставленных к 100-летию образования КПК (2021 г.) и 100-летию образования КНР (2049 г.). Многие материалы

посвящены развитию в Китае высокотехнологичных отраслей в сферах информационных технологий, машиностроения, робототехники. Показано, что быстрые темпы социально-экономического преобразования Китая в ходе реформ привели к быстрому росту жизненного уровня населения страны и заметному сокращению численности бедного населения. При этом КНР на базе развивающейся экономики постепенно наращивает свою военную мощь.

За 40 лет реформ кардинально изменилось место Китая в мире. Если до начала реформ в 1978 г. доля Китая в мировой экономике составляла около 1 %, то в настоящее время – более 20 %. За эти годы резко выросла роль КНР во внешнеэкономических связях. Страна уже занимает 1-е место по объёму внешней торговли и находится в ряду лидеров по размерам привлеченных и направляемых за рубеж инвестиций. При этом Китай стал активно участвовать в международных инфраструктурных проектах в рамках выдвинутой инициативы «Один пояс – один путь» через созданный Азиатский банк инфраструктурных инвестиций, в котором играет ведущую роль. Наряду с этим в материалах отмечены сохраняющиеся внутренние проблемы: сокращение численности населения в рабочем возрасте и ее рост – за пределами трудоспособности, т. е. свыше 65 лет; загрязнение окружающей среды из-за чрезмерного использования каменного угля в экономике и нехватка основных ресурсов – сырой нефти и природного газа, от импорта которых китайская экономика находится в критической зависимости.

**Ключевые слова:** 40 лет реформ, мировая экономика, 100-летие образования КНР, 100-летие образования КПК, инновационная экономика, информационные технологии, жизненный уровень населения, урбанизация, внутренний спрос, информатизация, борьба с бедностью, внешняя торговля, инвестиции, загрязнение окружающей среды, возобновляемые ресурсы, инфраструктурные проекты, транспорт.

## 40 years of Economic reforms in the PRC

**40 years of Economic reforms in the PRC / Ed. P.B. Kamennov, Ed. in Chief A.V. Ostrovskii. Moscow: IFES RAS, 2020. 320 p. ISBN 978-5-8381-0363-5**

---

**Abstract.** The collection of articles based on the reports made on the conference of the Center for Economic and Social Research of China at the Far Eastern Institute of the Russian Academy of Sciences, held in April 2019, analyzes the situation in the PRC economy based on the results of 40 years of reforms in general and by industry. It shows both achievements in the socio-economic sphere and the main problems that the country faces in order to achieve the goals set for the 100th anniversary of the founding of the CPC (2021) and the 100th anniversary of the founding of the PRC (2049). Many materials are devoted to the development of an innovative economy in China, such high-tech industries as information technology, engineering, and robotics. It is also shown that the rapid pace of socio-economic development of China during the reforms led to a rapid increase in the living standards of the country's population and a noticeable reduction in the number of poor people. At the same time, China, on the basis of a developing economy, is gradually increasing its military power.

Over 40 years of reforms, China's place in the world has changed dramatically. If before the start of reforms in 1978, China's share in the world economy was about 1%, then at present it is more than 20%. Over the years, the role of China in foreign economic relations has grown sharply, and China already occupies the first place in terms of foreign trade, and one of the first places in terms of the volume of investments attracted and directed abroad. At the same time, China began to actively participate in international infrastructure projects as part of the proposed “One Belt – One Way” initiative through the established bank, the Asian Infrastructure Investment Bank, in which it plays a leading role. Along with this, the materials noted persisting internal problems – a decrease in the working age population and an increase in the population beyond working age – over 65 years, environmental pollution due to overuse of coal in the economy and a shortage of basic resources – crude oil and natural gas, on the import of which the Chinese economy is critically dependent.

**Keywords:** 40 years of reforms, world economy, 100th anniversary of the founding of the PRC, 100th anniversary of the founding of the CPC, innovative economy, information technology, living standards, urbanization, domestic demand, informatization, poverty alleviation, foreign trade, investment, environmental pollution, renewable resources, infrastructure projects, transport.

Составитель: Пржежецкая Н.В.